

## Livraison des Thésaurus Harmonisés De nouvelles versions adressées aux éditeurs de logiciels

Le Cisme a livré aux éditeurs de logiciels, au mois de novembre dernier, l'ensemble des versions actualisées des Thésaurus Harmonisés, dites Version 3, ainsi qu'une évolution du Thésaurus des Expositions Professionnelles dans une Version Beta 2-Qualificatifs 2014.

### Les modifications apportées aux Thésaurus Harmonisés

À partir des demandes reçues des utilisateurs des Services, les groupes Thésaurus du Cisme ont élaboré, tout au long de l'année 2014, une nouvelle version des Thésaurus tenant compte de ces remarques.

Les versions 3 des Thésaurus Harmonisés de l'Action en Milieu de Travail (AMT), des Examens complémentaires, des Vaccins et de Prévention, ont donc été adressées aux éditeurs de logiciels le 21 novembre dernier.

Cette année, une version du Thésaurus de référence pour nommer les professions, la PCS-ESE 2003, a été également livrée aux éditeurs. Ce fichier contient un quatrième niveau listant les professions les plus typiques et assimilées (cf. article ci-contre).

Un Thésaurus des Expositions Professionnelles, dans une version Beta 2-Qualificatifs 2014, a lui aussi été envoyé aux éditeurs le 21 novembre. Concernant ce Thésaurus, aucune réunion du groupe de travail multi-partenarial hébergé à

l'ANSES n'ayant eu lieu en 2014, la version qui a été adressée n'a pas évolué, du point de vue des libellés, par rapport à la version que les éditeurs ont reçue en janvier dernier. En revanche, des modifications à la partie "qualificatifs" proposée par le Cisme ont été apportées dans le cadre de la veille.

Ainsi, par la veille réalisée à partir des remarques des Services, mais également à la lumière des évolutions de la science, de nouveaux examens complémentaires ont été adjoints au Thésaurus dédié, de même que trois nouveaux vaccins dans le Thésaurus des Vaccins.

De plus, certains libellés du Thésaurus AMT (Partie Action), notamment ceux relatifs aux agents CMR 1 et 2 et aux facteurs organisationnels, relationnels et éthiques, ont été mis en cohérence avec ceux du Thésaurus des Expositions Professionnelles. Trois nouveaux libellés "animation/coordination de l'équipe pluridisciplinaire", "conseil d'ordre social" et "participation aux réunions de l'équipe pluridisciplinaire" ont été ajoutés au Thésaurus AMT (Partie Moyen).

Par ailleurs, la CIM 10 (Classification Internationale des Maladies – 10<sup>ème</sup> version), choisie en tant que Thésaurus des Effets sur la Santé, est régulièrement mise à jour. Ainsi, à titre d'exemple, un Chapitre XXII a été adjoint à la CIM 10. Il est important que les personnels des

Services puissent disposer de la version complète de la CIM 10, incluant notamment les synonymes. En effet, l'implémentation d'une version complète de la CIM 10 permet de reconnaître les symptômes couramment utilisés en médecine du travail.

### De la nécessaire implémentation des dernières versions

La Commission Systèmes d'Information a initié un état des lieux de l'implémentation des Thésaurus Harmonisés dans les Services (cf. IM Sept. 2014, pp. 8 et 9), de laquelle il ressort, en mai 2014, que plus de 72 % des SSTI utilisaient déjà tout ou partie des Thésaurus Harmonisés. Mais ce constat met également en lumière que tous les Services ne disposent pas des dernières versions des Thésaurus (la majorité utilise la Version 1 (2012) et quelques SSTI ont encore la Version 0 (2011)).

Il apparaît donc primordial que les Services se rapprochent des éditeurs de logiciels, afin de pouvoir bénéficier des dernières versions et des versions complètes des Thésaurus Harmonisés. À ce prix, le projet d'harmonisation des langages sera effectif, la production de données et la traçabilité des expositions professionnelles possibles.

Les Services peuvent, d'ores et déjà, demander l'incorporation de ces nouvelles versions dans leurs solutions logicielles à leur éditeur. ■

Nous vous invitons à vous rapprocher de votre éditeur pour vous assurer que vous bénéficiez bien des versions complètes et actualisées des Thésaurus Harmonisés !

### Les versions actualisées des thésaurus ont été livrées aux éditeurs de logiciels :

Thésaurus Harmonisé AMT (cibles, actions, moyens) - Version 3

Thésaurus Harmonisé Examens Complémentaires - Version 3

Thésaurus Harmonisé Prévention - Version 3

Thésaurus Harmonisé Vaccins - Version 3

Thésaurus Harmonisé des Expositions Professionnelles - Version Beta 2 – Qualificatifs 2014

### Parler la même langue !

